108 — 38

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Ontario — District No. 168 Parry Sound — S. District No. 2 — {Enumeration District / District du recenseur} No. ____ {in / dans} Burks Falls June 8 — {(City, town, village, township or / (Cité, ville, village, canton ou p

Page 4

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Daniel Wilson June 12th {Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF PERSONS FIVE YEARS OF AGE AND / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHA PERSONNE DE CINQ ANS ET				
Dwelling House. / Maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number (if in township or parish, street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No du cadastre, si dans un canton ou paroisse. Rue et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. / Pour l'immigrant, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	Name where present occupation is carried on, as mine, factory, building, etc. / Nom de l'endroit où l'emploi principal ou du métier est exercé, p. ex. mine, fabrique, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier, s'il y a lieu.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour à l'emploi principal ou au métier.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant d'autres emplois ou métiers.	Rate of earnings per hour, or by piece, etc. / Taux de paie par heure, à la pièce, etc.	Dwg. No.	Amount insured. / Montant assuré.	Cost of insurance in calendar year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois de classe en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée couramment.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36		
1	32	Draz Mary	Ontario	F	Head	W	Oct	1854	52	C			English	canadian	Anglican		nil																				
2	33	" Robert	"	M	Sone	S	Aug	1889	21	C			English	canadian	Anglican	Labourer	0-9-00	no	yes	no	Farm	52		72		432				132.00		no	no			
3		" Edward	"	M	Sone	S	June	1898	12	C			English	canadian	Anglican	Labourer	2-9-06	no	yes	no	Hotel	52		72		2.17						no	no			
4		" William	"	M	Sone	S	June	1894	17	C			English	canadian	Anglican	Labourer	11-9-08	no	yes	no	Farm Station	52		72		2.40						no	no			
5		" James	"	M	Sone	S	ap	1896	15	C			English	canadian	Anglican	none	nil																no	no			
6		" Lyeffy	"	F	Daughter	S	Feb	1899	12	C			English	canadian	Anglican		nil																no	no			
7	30 33	Green Edward	Ontario	M	Head	M	Sept	1871	38	C			English	canadian	Methodist	Teacher	7-0-63	no	no	no	at home	52		60		720				2.000		4.700		9	yes	yes	English
8	34	" Margret	"	F	Wife	M	Oct	1870	40	C			English	canadian	Methodist	None	nil																2	yes	yes		
9		" Lyelton	"	M	Sone	S	July	1898	12	C			English	canadian	M. Ethod	Labourer	1-9-00		yes		odd Jobs	Y		60		X							6	yes	yes		
10		" Edna	"	F	Daughter	S	May	1903	8	C			English	canadian	Methodist		nil																9	yes	yes		
11		" Reba	"	F	Daughter	S	Dec	1900	5	C			English	canadian	Methodist		nil																no	no			
12		" Hazel	"	F	Daughter	S	Aug	1908	3	C			English	canadian	Methodist		nil																no	no			
13	31 34	Treves Franky	Ontario	M	Head	M	Dec	1869	41	C			Scotch	canadian	Anglican	Labourer	11-9-0	no	yes	no	on Railroads	52		60		558				1.000		1.356		2	yes	yes	English	
14	35	" Jane	"	F	Wife	M	Aprail	1870	39	C			Irish	canadian	Anglican	none	nil																2	yes	yes		
15		" Willem	"	M	sone	S	June	1897	13	C			Irish	canadian	Anglican	none	nil																8	yes	yes		
16	32 35	Beals Isiah	Ontario	M	Head	M	Dec	1874	66	C			English	canadian	Baptist	shoemaker	7-0-53	no	no	yes	at home	52		60		200				100		700						
17	33 36	Kinsley William	Ontario	M	Head	M	Dec	1876	34	C			Scotch	canadian	M. Ethodist	Teamster	3-9-73	no	yes	no	at mill	52		60		624				1.000		2.000						
18	37	" Pleba	"	F	Wife	M	Aug	1878	32	C			English	canadian	Methodist	none	nil				at home																
19		" Bruce	"	M	sone	S	Dec	1903	7	C			Scotch	canadian	M. Ethodist		nil																9	yes	yes		
20		" Norman	"	M	sone	S	July	1905	5	C			Scotch	canadian	M. Ethodist		nil																				
21		" Archibald	"	M	sone	S	Sept	1907	3	C			Scotch	canadian	M. Ethodist		nil																no	no			
22		" Ernest	"	M	sone	S	Dec	1909	1	C			Scotch	canadian	M. Ethodist		nil																no	no			
23	34 37	Walters William	Ontario	M	Head	M	Oct	1868	27	C			English	canadian	M. Ethodist	Labourer	5-1-73	no	yes	no	at factory	52		60		3.44											
24	38	" Lizzy	"	F	Wife	M	January	1870	20	C			Irish	canadian	M. Ethodist	None	nil																yes	yes			
25		" Earle	"	M	Sone	S	May	1910	1	C			English	canadian	M. Ethodist		nil																no	no			
26	35 38	Roby William	ontario	M	Head	M	sept	1826	84	immigrated	1865	no	Scotch	Canadian	Anglican	Farmer	Free		yes					60		240							yes	yes			
27	39	" Amelia	"	F	Wife	M	Aprail	1847	64	English	1879		English	canad	Anglican	None	nil																yes	yes			
28	36 39	Boyd John	Ontario	M	Head	M	May	1873	48	Scotland	1909		Scotch	canadian	Presbyterian	Labourer	6-6-11	no	yes	no	at Tannery	52		60		520							yes	yes			
29	40	Mc Kee Gordon	Ontario	M	friend	S	Aprail	1865	22	Ontario			Scotch	canadian	Presbyterian	Labourer	10-0-61	no	no	yes		52		60		780							yes	yes			
30	38 41	Venoner Hilbert	Ontario	M	Head	S	Nov	1883	32	C			German	canadian	M. Ethodist	Barber	10-0-18	no	no	yes	Bunks Falls	52		60		936							yes	yes			
31	42	" William	"	M	Brother	S	Sept	1887	31	C			German	canadian	M. Ethodist	Butcher	10-0-18	no	no	yes	Bunks Falls	52		60		780				1.000		12.000		yes	yes			
32	39 42	Mawhinney William	Ontario	M	Head	M	June	1874	47	C			Irish	canadian	M. Ethodist	Retail Grocer	10-0-80	yes	no	no	Bunks Falls	52		60		1.000				2.000		23.000		yes	yes			
33	43	" Sarah	"	F	Wife	M	Feb	1876	35	C			English	canadian	M. Ethodist	None	nil																1.000		12.000		yes	yes	
34	40 44	Gurley Charles	Ontario	M	Head	M	Dec	1869	41	C			English	canadian	M. Ethodist	employment	employee	no	no	yes	Bunks Falls	52	12	60	10	1.00				1.000		22.920		yes	yes			
35	44	" Mary	"	F	Wife	M	Jan	1874	44	C			English	canadian	M. Ethodist	none	nil																1.000		21.912		yes	yes	
36		" Elizabeth	"	F	Daughter	S	Dec	1898	23	C			English	canadian	M. Ethodist	Saleslady	10-6-80		yes		at home									500		6.43		yes	yes			
37		" Roy	"	M	sone	S	Aprail	1892	19	C			English	canadian	M. Ethodist	Salesman	10-6-50		yes		Store	52		60		346				1.000		27.000		yes	yes			
38		" Mable	"	F	Daughter	S	July	1896	15	C			English	canadian	M. Ethodist	Saleslady	10-6-50		yes		at home									500		20.000		yes	yes			
39		" Abbigail	"	F	Daughter	S	May	1908	4	C			English	canadian	M. Ethodist		nil																				
40	41 44	Brashaw Frederick	Ontario	M	Head	M	Feb	1868	67	C			English	canadian	Anglican	Hotel Keeper	1-0-06	yes	no	no	Hotell					800											
41	45	" Sarah	"	F	Wife	M	Aprail	1870	70	C			English	canadian	Anglican	None	nil				Hotell												yes	yes			
42		Bowne Edward	"	M	daughter	W	May	1874	36	C			English	canadian	Anglican	None	nil				Hotell									5.000		1.944		no	yes			
43		" Bertha	"	F	Daughter	S	Aprail	1890	29	C			English	canadian	Anglican	None	nil				Hotell													yes	yes			
44		" Vernon	"	M	Grandson	S	May	1897	14	C			English	canadian	Anglican	None	nil																9	yes	yes		
45		Tennant Aubrey	"	M	Partner	S	May	1892	36	C			English	canadian	Anglican	Manager	2-0-06	yes	no	no	Hotell			60		500				2.000		4.000		yes	yes			
46		Corrigan Bridget	"	M	Domestic	S	May	1887	22	C			Scotch	canadian	Anglican	B. Dinner	2-9-06	no	yes	no	Hotell	52		60		500								yes	yes			
47		Bowering Pearl	"	F	Domestic	S	March	1892	19	C			English	canadian	M. Ethodist	Waitress	2-9-06	no	yes	no	Hotell	52		60		2.88								yes	yes			
48		Bell Laura	"	F	Domestic	S	June	1894	17	C			Scotch	canadian	Presbyterian	Chambermaid	2-9-06	no	yes	no	Hotell	52		60		2.88								yes	yes			
49		Mc Laughlan Mary	"	F	Domestic	S	[illegible]	1877	33	Scotland	1910		Scotch	canadian	Presbyterian	Waitress	2-9-06	no	yes	no	Hotell	52		60		2.88								yes	yes			
50		Fitzsimmons Emma	"	F	Domestic	S	Aug	1876	35	C			Irish	canadian	Presbyterian	Waitress	2-9-06	no	yes	no	Hotell	52		60		2.88								yes	yes			

60

Rev. C. U.